



Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

In advance. 3 Rs. per quarter.

THURSDAY, 15th SEPTEMBER 1842.

Four annas per Copy.

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government, will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers of the government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
JOHN BAX, Secy. to Govt.

Proclamation. TERRITORIAL DEPARTMENT.

REVENUE, OPIUM.

1st. Notice is hereby given, that Passes for the free transit of Malwa Opium to Bombay, for importation by Sea, will be granted on application to the Opium Agent at Bombay, or to the Resident and Opium Agent in Malwa, on payment of Bombay Rupees one hundred and twenty five (125) per Chest of 140 lbs. weight.

2nd. For the convenience of importers, Passes will be granted for Maunds, instead of Chests, should it be desired, but in no case will a Pass be given for less than 30 Maunds or ten Chests.

3rd. Passes obtained at Bombay will not be given open to the persons taking them out, but enclosed in a sealed letter of advice to the Opium Agent in Malwa, who will countersign each Pass before the Opium is dispatched: persons taking out Passes for Malwa Opium, that may have left that Province, will be required to satisfy the local authorities, in whose District the Drug may first arrive, that it is the actual produce of Malwa, and in the event of its proving otherwise, the same will be confiscated, and the Pass money forfeited.

4th. No duties will be exacted on account of the Hon'ble Company's Government on Opium protected by Passes; it will however, be liable, should occasion require, to examination at the different Nakas and Chowkies, when in transitu, and also on its arrival at Bombay, with the view of ascertaining that the quantity corresponds with that specified in the Pass; but there will be no detention or obstruction by the Officers of Government, beyond what may be necessary for the diligent prevention of any Opium being conveyed into the Territories subordinate to this Presidency.

5th. The owners of the Opium will have to make their own arrangements for its transport. The despatches will be accompanied by one or more Chup-passes or Peons, as the Resident and the Opium Agent in Malwa shall consider advisable, but the providing of Escorts for the protection of the Drug will rest with the Owners; and Government will not be answerable for any casualties that may befall the same.

6th. It is left to the option of persons taking out Passes; to pay at the rate of Bombay Rupees (17

per Chest, in commutation of all Customs and Duties that may be due to the Native States through whose Territories the Opium is conveyed, or to pay those Duties themselves. Opium for which this commutation money may have been paid, shall be allowed to pass equally free from Customs and Duties, whether examined at, and despatched from, Indore, or Ratlam, or other Parts in Malwa.

7th. Persons residing at Ahmedabad, Baroda, Surat, or other places desirous of exporting Malwa Opium under a Pass, will be furnished with the same on application to the British authorities resident at such places.

8th. The Hon'ble the Governor in Council guarantees, that the price to be paid for the Passes and in commutation of the Duties to Native States, shall continue as now fixed, to the 1st of October 1843, but the guarantee here given will not debar the Government from continuing to grant Passes after the expiration of this period, should it think fit to do so, without a further Proclamation.

9th. For the convenience of individuals, deposits of Company's Paper will be received on account of sums payable for the Passes and Duties specified in Articles 1st and 6th, interest being payable to Government on the same, until redeemed, at the rate of 5 per cent per annum, and the deposit should be redeemed on or before the arrival of the Drug at Bombay, from which period the charge on account of interest will be doubled.

10th. Hoondies may be received by the Opium Agent in Malwa, for Passes taken out there, payable to the Opium Agent in Bombay, within six days after sight; if not redeemed within that period, a deposit of Company's Paper, or substantial security must be given by the parties concerned, interest being charged at the rate of 5 per cent until the arrival of the Opium, which will be detained until payment be made. If security be not forthwith produced, the Hoondies will be returned as dishonored, and the Opium seized on its arrival.

11th. The Holders of Passes are to take the Opium to Indore, Ratlam or any other place in Malwa, that may suit the wishes and convenience of both parties, to be weighed by persons who will be appointed by the Opium Agent in Malwa to perform that duty.

12th. Fifteen days notice must be given to the Opium Agent in Malwa, or his Assistant, by all persons about to make exportations under Licences previously to the production of the Opium at the place of weighing, in order that he may be better prepared to receive, weigh, and dispatch it.

13th. Only one dispatch will be allowed under a Pass or Licence, which dispatch may, or may not, at the option of the holder of the Pass, be to the full quantity mentioned in it; but if a smaller quantity be exported, no drawback or refund from the sum paid for the Pass, will be allowed on account of such deficiency, excepting in the case of parties taking out Passes at Bombay, who will be allowed a refund on account of such deficiency on a report thereof being made to this Government by the Opium Agent in Malwa, but in the event of the actual dispatch containing a greater quantity of Opium than that for which the Pass was taken out, such excess shall be paid for at the rate specified in the 1st article of this Proclamation, and shall, by way of security for payment, be liable to detention by the Collector of Customs at Bombay until paid for.

14th. In weighing the Opium an allowance of three lbs. will be allowed for each Chest of 140 lbs. on account of leakage and dustage.

15th. With the exception contained in Article 8th the Hon'ble the Governor in Council reserves to himself the right to adopt, from time to time, such measures as he may conceive to be necessary to prevent the illicit trade in Opium, and to secure the object of Government in sanctioning the present arrangement.

Published by order of the Hon'ble the Governor in Council,

L. R. REID,
Chief Secy. to Govt.

Bombay Castle, 14th September 1842.

Notification.

No. 1100 of 1842.

TERRITORIAL DEPARTMENT.

FINANCE.

Notice is hereby given, that the following Sets of Bills of Exchange, drawn by the Government of Bombay, on the Government of India in Calcutta, at thirty days sight, will be disposed of on Wednesday the 21st Instant, by Public Sale, at the General Treasury, at 1 o'clock P. M., namely.

25	Sets of Bills of Co's.	Rs. 1,000	each Co's.	Rs. 25,000
10	do.	" 2,000	each	" 20,000
10	do.	" 3,000	each	" 30,000
20	do.	" 5,000	each	" 1,00,000
10	do.	" 10,000	each	" 1,00,000
5	do.	" 20,000	each	" 1,00,000
5	do.	" 25,000	each	" 1,25,000

85 Sets.

Co's. Rs. 5,00,000

The Bills are to be paid for at the General Treasury on or before Saturday the 24th Instant, and such as may remain unappropriated in consequence of the non-payment of the purchase money, on the close of the Treasury on that day, will be re-sold on the Saturday following, at the risk of the first purchaser, who will forfeit any advantages that may result from such re-sale, and be required to make good to Government any loss sustained thereby.

The Sub-Treasurer will, as usual, grant a Certificate for the sum of Money paid into the General Treasury on account of each Set of Bills purchased at this sale, or he will consolidate the amount of two or more sets of Bills in one Certificate at the option of the purchaser, provided the Sets of Bills to be so consolidated have been all bought at one and the same rate of Exchange.

On the above mentioned Treasury Certificates being presented at the Accountant General's Office, the Bills in question will be prepared as soon after as possible, and will be delivered to the parties entitled to them on their passing a Receipt for the same on the back of the Treasury Certificates.

R. T. WEBB.

Depty. Acct. Genl. in charge.

Bombay Castle, 14th Sept. 1842.

Wanted.

For the service of Government, a quantity of Port Wine, of good quality, in Bottles, sealed tenders for which, accompanied by samples, will be received at this office from the date hereof until 12 o'clock on Saturday next the 17th instant.

E. WHICHELO, Capt.

Asist. Commy. Genl. in Charge,

Bombay, Depty. Commy Genl's

Office, 10th September 1842.

Advertisement.

Passage is required for the conveyance of three Unfit Seamen of the Indian Navy, & three Discharged Soldiers of the Bombay European Regiment Light Infantry, to England; also for four Native Convicts, and three Time-expired Native Convicts, to Singapore.

By Order.

F. G. BONE,

for the Acty Assist. Supt. I. N.

Bombay, 14th September 1842.

Proclamation.

(Seal)

IN THE COURT OF THE ZILLAH OF AHMEDNUGGUR.

Whereas Kondeebae Brahmin, inhabitant of Newassa Khoord, Purgunnah, Newassa, died on the 16th April 1842, leaving the following property within the said Zillah, viz:—

	Rs.	A.	P.
Ready Money.....	7	12	6
12 Golden Ornaments.....	73	5	0
Copper and Brass Ware.....	22	2	0
6 Iron Utensils.....	0	13	6
2 Wooden Articles.....	0	8	0
6 Silver Ornaments.....	17	12	0
8 Apparel.....	10	7	0
3 Metal Vessels.....	0	8	0
21 Bonds.....	1,285	4	0
1 Pothee Geeta (religious book)..	0	8	0

Total Rupees. 1,419 0 0

And whereas no Will of the said Kondeebae Brahmin has been found, nor is it known if she has any heirs. This is to give notice to all persons claiming to be heirs, or to be entitled to receive charge of the said property, to attend and prefer their claim in the said Court, in order that, on such claim being proved, the said property may be delivered up to them.—Dated at Ahmednuggur this 29th day of July 1842.

A. A. C. FORBES;
Assistant Judge.

जाहौर नामा

अमरानगर जिल्हाचे केडतांत

कळावे को वा को नवावेखुद प्रो मजकुर ये

ये कौडीवांद सुखवाा जात ब्रान्हण ही मत तारो
ख १६ माह अप्रिल मन १८४२ चे महिन्यांत जालो
तोचो मिळकत ह्याजिल्यांत आहे तो चणे प्रेत
रुपय आणे पै

७ १२ ६ नक्त

७३ ५ . मान्याचे डांगिणे १२

२२ २ . भंडो तांब्यापितळे चो

० १३ ६ लोखंडो जिनसा ६

० ८ ० लांकडो जिनसा २

१७ १२ रूप्येचे डांगिणे ६

१० ७ . पांघुरणे ८

० ८ . दस्ताच भांडो ३

१२८५ ४ . दस्तऐवज रोखे २१

० ८ . पोथी गितचो १

१४१६ ० ०

आणि मृत्युपत्र संपडत नाहीं त्यास वारस आहे
कौवा नाहो हें ठाउक न हों यास्तव जरमे खाचा
वारस कोणी आहे कौवा वारशाचो वहिवाटक
रण्यांचा दावा असेल तर त्याणें कोडतंत घेउन
तो गाष्ट खरो करावो नंतर कोडत वारसा त्या
चे खाधोन करीलजाणिजे ता१२६ जलदसन२८४२

(True Translation.)

A. A. C. FORBES,
Assist. Judge in charge.

Advertisement.

To be sold by public outcry, on Friday the 16th
Instant, at 12 o'clock in the forenoon, a quantity
of Chips assorted, and Rubbish collected from the
works carried on in the Dock-yard, and made into
lots of about a Candy each.

TERMS OF SALE.

The lots to be paid for on the spot and to be
immediately removed from the Dock-yard.

J. HARRISON,
Asst. Indian Naval Store-keeper.
Bombay, 14th September 1842.

Notification.

MARINE DEPARTMENT.

Notice is hereby given, that the Hon'ble the Go-
vernour in Council intends to despatch the Monthly
Mail Steamers to Suez, during the ensuing season,
on the dates specified below, viz:

The October Steamer, on Saturday the 1st October
1842.

The November Ditto. on Tuesday the 1st Novem-
ber 1842.

The December Ditto. on Thursday the 1st Decem-
ber 1842.

The January Ditto. on Monday the 2d January
1843.

The February Ditto. on Wednesday the 1st Februa-
ry 1843.

The March Ditto. on Wednesday the 1st March
1843.

The April Ditto. on Saturday the 1st April 1843.

The May Ditto. on Monday the 1st May 1843.

By order of the Hon'ble

the Governour in Council,
P. M. MELVILL, Lieut. Col.
Secy. to Govt.

Bombay Castle, 11th August 1842.

Notice.

The bowsprit (apparently) of a large ship having
been washed up by the sea, near Alibaugh, by the
last high tides, it is requested that parties, having any
claims to the same, would come forward, otherwise
it will be sold in two months.

J. M. DAVIES,
Pol. Supt. Colaba.

Alibaugh, 13th September 1842.

Notice.

A quantity of damaged Cotton already advertized
in the Government Gazette, under dates the 23rd of
June and 18th of August 1842, will be sold by pub-
lic auction at Kehim in Angria's Colaba, on the 1st
proximo, to defray expenses,

J. M. DAVIES,
Pol. Supt. Colaba.

Alibaugh, 13th Sep. 1842.

Notice.

Tenders will be received at this Office, for the es-
tablishment of a Carriage Dawk, between Bombay
and Colsette Ferry, and of a Horse Dawk from Col-
sette Ferry to Mhow.

Tenders will be received either for the whole line,
or for the following portions of it.

From Bombay to Colsette Ferry.

From Colsette Ferry to Chandore.

From Chandore to Scindwa Ghaut.

From Scindwa Ghaut to Mhow.

Information as to the distance, time, and the
weight of the Mail, will be furnished on application
at this Office.

W. ESCOMBE,
Actg. Post Mr. Genl.

Bombay, General Post Office,
14th September 1842.

OPIUM MEMORANDUM.

BOMBAY.

Passes granted up to the 7th in-
stant..... Chests.. 296
Total.. 296

INDORE.

Passes granted under the Proclama-
tion of 1840 | 41..... Chests.. 180
Ditto under the Proclamation of 1841
1842, up to the 13th June..... ,, 14,681
Total.. 14,861

IMPORTED.

Balance of former year's importation. Chests.. 2,000
Imported from the 3rd November
1841, to the 6th Sept. last.... ,, 14,800
Total.. 16,800

EXPORTED.

From the 27th October 1841 to the
6th Sept. 1842..... Chests 13,638½
Ditto from the 7th to the 13th instant. ,, 105
Total.. 13,743½

H. H. GLASS,
Opium Agent.

Bombay, 14th September 1842.

Notice.

To be sold, by Public Auction, on the 15th of September next, at the Political Superintendent's Office, Alibaugh, the Hulls of two Piratical old Vessels, (Grabs) containing a considerable quantity of Wood and Iron. The purchase money must be paid down before possession is given, but the purchaser may have ample time for removing or breaking up the Hulls.

J. M. DAVIES,
Alibaugh, 8th August 1842. Pol. Supt. Colaba.

Notification.

TERRITORIAL DEPARTMENT.

FINANCE.

With reference to the Government Notifications dated the 31st January 1832 and 24th January 1838 published in the Government Gazettes of the 2nd February 1832 and 25th January 1838, the Hon'ble the Governor in Council is pleased to publish the subjoined Revised Table of Documents &c. required at the Office of the Civil Auditor, and to notify to the Heads of Departments concerned, that any delay in rendering the accounts required from their Offices respectively at the periods therein specified, will be visited with the severe displeasure of Government.

Revised Table of Documents &c. required at the Office of the Civil Auditor to be delivered in, if at the Presidency, or transmitted, (if from Subordinates) so as to arrive in that Office by the periods prescribed respectively.

ANNUALLY.

Statement of the Allowances and Establishment from all Disbursing Officers, as well at the Presidency as at its Subordinates, as the same stood on the 1st May of each year, contrasted with that of the year preceding, with a column, in which to be inserted the orders on which the Establishment has been founded, shewing the increase or decrease that may have taken place during the year, and explaining the cause thereof.

Ditto ditto ditto ditto paid at their respective Treasuries, as the same stood on the 1st May of each year.

Ditto of Political Stipends, Pensions and Charitable Allowances from all Disbursing Officers, ditto ditto, as the same stood on the 1st of May of each year, numerically arranged and contrasted as above, shewing the lapses or new grants that may have taken place in the latter, and explaining the cause thereof with Vouchers or Receipts of the parties for actual payments exceeding 100 Rupees.

Ditto General Abstract of Arrears of Pensions and Charitable Allowances in detail with Vouchers or Receipts of the parties for payments exceeding 100 Rupees.

Cash Account of the Court of Petty Sessions.

To be dispatched so as to reach the Civil Audit Office by the following periods.

On the 31st May, excepting those of the Political Agent in Turkish Arabia, and the Resident in the Persian Gulf, which will be expected by the first opportunity from thence, after the 1st May in each year.

Ditto.. do.. do.

Ditto.. do.. do.

Ditto.. do.. do.

70 days after the close of each year or 11th of March.

Statement of Fees for Registering Deeds &c. collected from 1st May to 30th April of each year, to be furnished by the Judges and Session Judges and Senior Assistant Judges of Detached Stations through the Collector of the station,

20th May,

List of Principal Sudder Ameens, Sudder Ameens, Moonsiffs & Mahomedan & Hindoo Law Officers to whom the Zillah Judges or Senior Assistant Judges may have granted leaves of absence from 1st May to 30th April of each year, to be furnished by the Judicial Authorities through the Collector of each station, the latter noting upon them the Cash Accounts in which the deductions may have been credited.

Ditto.

Alphabetical Statement shewing the Names, Designations and Salaries of all Europeans in public employ (born of European Parents on both sides) not in the Military or Civil Service, to be furnished by all departments.

On the 31st May of each year, or by the 1st opportunity after it from the Persian Gulph, & Turkish Arabia.

QUARTERLY.

Cash Account with Vouchers from the Post Master General, Political Agent in Kattywar, Clerk to the Court of Requests and Trustees of Saint Thomas's Cathedral, Resident in Persian Gulf, and Political Agent in Turkish Arabia.

40 days after the close of each quarter or by the 1st opportunity after it from the Gulph and Turkish Arabia, excepting the cash account for the quarter ending April of each year, which will be due on or before the 10th July of each year.

Revenue Commissioner.

20 days after the close of each quarter to admit of its being introduced into the cash accounts of the Bombay Collector.

MONTHLY.

General Cash Accounts with Vouchers complete from all Disbursing Officers at the Presidency and Subordinates (excepting those that are required to send in their Cash Accounts quarterly.)

40 days after the close of each month except the cash account for April which will be due on or before the 10th July of each year.

Register shewing all Temporary and Permanent Increases and Decreases or any modification sanctioned during each month, and paid by the Disbursing Officers under the Presidency, and its Subordinates, including Residents, Political Agents, Revenue Commissioner, and Post Master General.

10 days after the close of each month with the exception of Bushire, Bussora, which must be dispatched on, at the 1st opportunity.

Published by order of the Honorable the Governor in Council,

L. R. REID,
Chief Secy.

Bombay Castle, 27th August 1842.

Notice.

Is hereby given, that verbal offers will be received at this office on Saturday the 1st October 1842, for supplying by contract, to the Commissariat, for the use of the European Troops at Mhow, from November 1st, 1842, to October 31st, 1843, the following provisions; separate lists of which as below stated, and every information relating thereto, may be obtained at this office daily (Sundays excepted) from 10 till 4 o'clock.

- No. 1 for Bread, Brown.
 " ——— " — " — Fine.
 " — 2 — " — Fresh Beef.
 " ——— " — " — Mutton.
 " — 3 — " — Rice, Salt and Firewood.
 " — 4 — " — Tea, Green Coarse.
 " — " — " — Black —
 " — " — " — Coffee, Malabar.
 " — " — " — Sugar, 2nd Sort.

Persons desirous of obtaining the contracts, will be required to bid a per-centage in Company's Rupees, above or below the rates specified in the lists above adverted to, on the understanding, that the articles are to be delivered by a certain hour daily, which will be determined hereafter, free of all charges to the Corps and Departments requiring them.

The several articles required are to be of the description and quality usually supplied to European Troops, and will be liable to rejection, if not approved of by a Committee of Officers; the contractors will also be liable to be fined for any delay in making the supplies which may be productive of inconvenience.

No persons will be allowed to bid for either of the contracts unless they previously deposit in this office the following sums.

- For List No. 1 Rupees 50
 ——— " — " — 2 — " — 50
 ——— " — " — 3 — " — 50
 ——— " — " — 4 — " — 50

which sums will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal, to execute the deed of contract, should their offers be accepted, in which case they must be prepared to furnish in addition thereto, unexceptionable personal security in the following sums, for the due and punctual performance of the engagements respectively.

- List No. 1 Rupees 150
 " — " — 2 — " — 150
 " — " — 3 — " — 150
 " — " — 4 — " — 150

No reason will be assigned for rejecting any offer.

C. BIRDWOOD, Captain,
 S. A. C. G. M. F. F.

Mhow, Commiss. Office, 18th August 1842.

Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at this Office at 12 o'clock on Saturday the 15th of October next, for supplying by contract to the Commissariat, for the use of the European Troops at Poona and Kirkee, for one year from the 1st of November next, the following Provisions, separate lists of which, as below stated, and every information relating thereto, may be obtained at this Office daily (Sundays excepted) from 10 till 4 o'clock.

- No. 1. for Bread.
 " 2. for Fresh Meat.
 " 3. for Tea, & Coffee, as per musters.
 " 4. for Rice, Salt and Firewood, do.

Persons desirous of obtaining the Contracts will be required to bid a per-centage in the Company's Rupee, below the rates exhibited in the Lists above adverted to, on the understanding, that the Articles of unexceptionable quality are to be delivered at the

usual hour daily free of all charges to the Corps and Departments requiring them.

The several Articles are required to be of the best description and quality of the sorts described in the lists, and will be liable to rejection if not approved of by a Committee of Officers, the Contractors will also be liable to be fined 50 Rupees for any delay in making the Supplies which may be productive of inconvenience to the Troops or Departments as often as the same may occur, and will in addition, have to make good all and every expense.

No persons will be allowed to bid for any of the Contracts unless they previously deposit in this Office the following sums:

- For List No. 1. Company's Rupees 800.
 Ditto " 2. ditto..... 800.
 Ditto " 3. ditto..... 600.
 Ditto " 4. ditto..... 600.

Which sums will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the deed of contract should their offers be accepted, in which case they must be prepared to furnish, in addition thereto, unexceptionable personal Security in the following sums, for the due and punctual performance of the engagements respectively.

- List No. 1. Company's Rupees 2,000.
 " " 2. ditto 2,000.
 " " 3. ditto 1,500.
 " " 4. ditto 1,500.

No reason will be assigned for rejecting any offer.

C. THRESHIE, Capt.
 Depty, Asst. Commy. Genl. P. D. A.
 Poona, 19th August 1842.

TERRITORIAL DEPARTMENT.

FINANCE.

Bombay Castle, 31st August 1842.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to re-publish the following Proclamation.

FORT WILLIAM.

FINANCIAL DEPARTMENT.

The 3rd August 1842.

PROCLAMATION.

With reference to the Proclamation dated the 11th November 1840, published in the Supplement to the Calcutta Gazette of the 14th November 1840, requiring the Silver Coin to be milled on the edge with a serrated or upright milling, the Hon'ble the President in Council is pleased to notify, that the Silver Two Anna pieces to be issued from the Government Mints of Calcutta, Fort St. George and Bombay, will be struck with a plain milling.

Published by order of the Hon'ble
 the President in Council,

(Signed) G. A. BUSHBY,
 Secy. to the Govt. of India.

(True Copy)

(Signed) G. A. BUSHBY,
 Secy. to the Govt. of India.

Republished by order of the Hon'ble
 the Governor in Council,

L. R. REID,
 Chief Secy.

BOMBAY CIVIL SERVICE LIST.

Corrected up to the 1st instant, to be had at the Government Gazette Office, at 2 Rs. per copy to non-subscribers, and 1½ Rs. to subscribers.

Bombay, 13th July 1842.

GENERAL ORDERS.

MILITARY DEPARTMENT.

BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

BOMBAY CASTLE, 10th SEPTEMBER 1842.

No. 565 of 1842.—The leave granted to Lieutenant G. De Sansmarez, of the 21st Regiment Madras Native Infantry, in General Order, No. 324, dated 27th April last, is extended from the 20th July to the 30th September instant, to enable that Officer to re-join his Corps.

No. 566 of 1842.—The following extract (Para. 8) of a dispatch from the Hon'ble the Court of Directors, No. 29, dated the 29th June last, is published for information.

Letter dated 13th November 1841, No. 151.

Recommending the Widow of the late Assistant Surgeon A. Weatherhead, for admission to the benefits of Lord Clive's Fund. } 8. Will be duly attended to.

Bombay Castle, 12th September 1842.

No. 567 of 1842.—Captain E. Whichelo, Assistant Commissary General, is allowed to proceed to the Deccan, with leave of absence till the 31st proximo, for the benefit of his health.

Bombay Castle, 13th September 1842.

No. 568 of 1842.—The Hon'ble the Governor in Council has been pleased to accept the resignation by Lieutenant J. G. Forbes, 23rd Regiment Native Infantry, of his appointment of Assistant to the Superintendent of the Revenue Survey and Assessment in the Deccan.

Bombay Castle, 24th September 1842.

No. 569 of 1842.—The following General Order issued by the Government of India, is republished for general information.

No. 214 of 1842.

GENERAL ORDERS BY THE HON'BLE THE PRESIDENT IN COUNCIL.

Fort William, 26th August 1842.

The Honorable the President in Council, in communication with the Right Honorable the Governor General having had under his consideration the question of uniformity as regards the Ordnance Equipments of the Artillery Regiments of the three Presidencies, particularly with reference to the Pattern of Field Carriages recommended by the Special Board of Artillery Officers of the three Presidencies, assembled at Calcutta, in the years 1836, 1837 and 1838, and having also perused the several Reports relative to the merits of the Field Carriages in use with the Bengal and Bombay Detachments of Artillery, employed during the late Campaign in Afghanistan, has been pleased to resolve, that for the future the Royal Pattern Block Trail Carriage, as at present in use with the Bengal Artillery, shall be considered as the established Pattern Field Carriage for the three Presidencies, together with the Limbers and Ammunition Carriage attached.

One 9 Pounder Gun Field Carriage with Limber and Ammunition Waggon complete.

One 6 Pounder Gun Field Carriage with Limber and Ammunition Waggon complete.

One 24 Pounder Howitzer Field Carriage with Limber and Ammunition Waggon complete.

One 12 Pounder Howitzer Field Carriage with Limber and Ammunition Waggon complete.

One Forge Cart complete.

One Store Cart complete.

It is to be clearly understood, that this Regulation will have prospective effect only, and the Carriages at present in use or in Store, are not in consequence to be thrown out of use until worn out and condemned in the usual manner.

(Signed) W. M. N. STURT, Major.
Offg. Secy. to the Govt. of India.

No. 270 of 1842.—The following General Order issued by the Government of India, is republished for general information.

No. 213 of 1842.

GENERAL ORDERS BY THE HON'BLE THE PRESIDENT IN COUNCIL.

Fort William, 26th August 1842.

Agreeably to instructions received from the Hon'ble the Court of Directors, an addition of one, or a tenth Lieutenant will be made to the Establishment of each Regiment of Native Infantry, at all the Presidencies, date of rank, the 18th July 1842. A corresponding addition will be made to the European Infantry Regiments in the same rank, that is, of two Lieutenants to each Regiment.

(Signed) W. M. N. STURT, Major.
Offg. Secy. to the Govt. of India, Milly. Dept.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 10th September 1842.

No. 85 of 1842.—Mr. Thomas Edward Lewis, a Volunteer for the Indian Navy, arrived at the Presidency per Ship "Berkshire" on the 30th ultimo.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

List of Unclaimed Packages in the Custom House.

Number of Packages.	To whom addressed.	By what Ship Imported.
2 Boxes.....	Marked W.....	Berkshire.
1 Ditto.....	Do. W. E. E.....	Earl Balcarras.
1 Ditto.....	Captain D. Mellish, 10th Bengal Light Cavalry, Nusserabad ..	Dartmouth.
1 Ditto.....	S. D. C. Smythe Esq. 31st Regt.....	Steamer Berenice.
2 Ditto.....	Marked A. R. M.....	Thistle.
1 Ditto.....	Dr. Woodburn, Bgl. Mdl. Service, care of Messrs. Leckie & Co..	Agueda.
1 Ditto.....	Marked 40th Regt. Bombay.....	Bombay.
1 Ditto.....	J. H. Eagar Esq., 40th Regt. Camp Rujjuck... ..	Ditto.
1 Ditto.....	Wm. Strachey Esq., Rajpootna Agency, Ajmere..	Tanjore.
1 Ditto.....	„ Ditto.....	Osceola.
1 Ditto.....	Ensign Meason, 40th Regt. Quetta, care of Messrs. Remington & Co..	Edinburgh.
1 Ditto.....	John Lambert Esq. 1st Bgl. E. Regt. H. E. I. C. Service.....	Mount Elphinstone.
2 Ditto.....	Officers 22nd Regiment.....	Broxbury.
4 Hgds.....	Ditto.....	Ditto.
1 Box.....	Major Alexander, 4th Irregular Bgl. Horse.....	Belvidere.
1 Ditto.....	Captain H. N. Ramsay, Political Agent, Rajcote, care of Messrs. Remington & Co..	Broxbury.
1 Ditto.....	H. Irwin Esq., Assist. Surgeon 30th Regt. B. N. I. Feerozpoor, care of Post Master ..	Geo. Armstrong.
1 Ditto.....	Ditto..... ditto..... ditto.....	Kingston.
1 Ditto.....	Ensign Wollen, 42d Regt. Bgl. N. I. care of the Post Master. .	Louisa.
1 Ditto.....	R. E. Blake Esq., 22nd Regiment, Camp Poona..	Helena.
1 Ditto.....	J. W. Thomas Esq., 40th Regiment, care of Pallunjee Dhunjee..	John Bull.
1 Ditto.....	Commanding Officer of the 2nd Foot Arty.....	St. Vincent.
1 Ditto.....	Lieut. J. D. Cunningham, Assist. to the Political Agent Ludianah, care of Messrs. Leckie & Co.....	Majestic.
1 Ditto.....	Marked H ..	H. C. R. Tigris,
4 Ditto.....	Alex. Elphinstone Esq. C.S. care of Jamsetjee Dorabjee Sett....	Royal Adelaide.
1 Ditto.....	T. R. Stewart Esq. 18th Regt. N. I. care of Messrs. Frith & Co..	Inglis.
1 Ditto.....	C. M. Lushington Esq. Member of Council ..	Ditto.
1 Ditto.....	T. G. Loughnan Esq. Dharwar, care of Messrs Remington & Co..	Midlothian.
1 Ditto.....	C. T. Cowir Esq. Asst. Surg. Madras, care of Messrs. Remington, & Co..	Rajasthan.
1 Ditto.....	Lieut. H. Wells, care of..... ditto.....	Ditto.
1 Ditto.....	Mrs. Stracey, care of H. Stracey Esq. Ahmedabad..	Monarch.
1 Ditto.....	Mrs. Wormald, care of Col. Griffith ..	Ditto.
1 Parcel.....	Lieut. Thos. Pownall, Royal H. Arty. Poona.....	Midlothian.
1 Ditto.....	Captain F. Apthorp, Camp Quetta, care of Messrs. Leckie & Co..	Ditto.
1 Ditto.....	Saville Marriott Esq.....	Ditto.
1 Ditto.....	Captain Meadows Taylor, H. H. the Nizam's Service ..	Ditto.
1 Ditto.....	Captain H. Barry, Commanding Infy. Regt. Bundekund.....	Ditto.
1 Ditto.....	Captain T. Laysaght, Nizam's Service Hingollee.....	Ditto.
9 Ditto.....	Lieut. E. Green, 21st Regt. B. N. I. Camp Ahmednuggur.....	Lady Lilford.
5 Ditto.....	Captain T. Maughan, 12th Regt. N. I.....	Ditto.
4 Ditto.....	Henry Tandy Esq. Agra.....	Ditto.
3 Ditto.....	Asst. Surg. J. N. Ballantine, H. C. Brig Algerine.....	Ditto.
1 Box.....	Marked W. S. C.....	Soobrow.
1 Ditto.....	Francis Harrison Esq. Asst. Surg. Medical Board.....	Lady Lilford.
2 Ditto.....	17th Regiment Foot.....	Rajasthan.
2 Casks.....	Ditto.....	Ditto.
1 Box.....	Lieut. Douglas, R. N. H. M. Ship Druid, care of Messrs. Remington & Co..	Island Queen.
4 Ditto.....	Marked M. B. W.....	Ditto.
1 Ditto.....	Lieut. A. Crawford, 1st Regt. Lancers H. M. S. S. F. care of do ..	Berkshire.
1 Ditto.....	Capt. J. Ramsay, Assist. Quarter Master General Poona do.....	Ditto.
1 Ditto.....	R. T. Webb Esq., C.S. care of Messrs. Remington & Co.....	Eliza.

Parties applying for such Boxes or Packages will have the goodness to send Invoices shewing the contents and value, or to depute persons to be present at the opening of them at this Office.

NOTICE.

Tenders for the conveyance to the Presidency, from the Timber Depôts on the Malabar Coast, (vizt. Beypoor, Calicut, Ponany, and Allipee) of about 6000 Candies (more or less) of Timber and Plank, by means of square rigged vessels, will be received by the Superintendent Indian Navy, until Saturday next the 17th instant, on which day at noon all Tenders received will be opened.

The Tenders to specify the rate per Candy of 125 Cubic Feet, for the quantity of Timber landed in Bombay, whether straight or curved, and per 0 | 0 Guz of 26 Cubic Feet, for the Plank of whatever dimensions. The Timber and Plank will be put alongside the Ship at the Port of lading free of all charges to the vessel, but thereafter all expenses attendant on the hoisting in, and stowage in the hold, together with all subsequent charges for landing it at the Presidency of Bombay, must be borne by the Tenderers. The Timber and Plank brought up, is to be landed at the Water's Edge on any of the usual places where Timber or Plank is received.

The Timber and Plank will be shipped in such proportions as the Government Agent may deem fit, no choice being allowed to the parties as to the quantity of each to be taken.

No reason will be assigned for the rejection of any Tender.

By order,
F. G. BONE,

For the Actg. Assist. Supt. I. N.

Bombay, 14th Sept. 1842.

Notice.

Verbal Offers will be received at this Office, at 10 o'clock on Saturday next the 17th instant, for the supply of the following articles, and such others as may be called for, during the intermediate period, vizt.

- 80 Fifes, Europe, C. and B.
- 10 Logs of Teakwood, each 18 feet long and 13 inches scantling.
- 5 Hides, Europe, Saddlery.
- 1 Desk, Teakwood.
- 1 Press, Teakwood.
- 1 Table, small, Teakwood.
- 80 Quires Paper, Cartridge, Cannon, as per Muster.
- 10546 Quires Paper, do. musket, white, do.
- 10 Knives, Cooper, Hollow.
- 150 Feet Lead Pipe, 1½ Inch Bore.
- 30 Do...do...do... 1½ do. do.
- 50 Do...do...do... 1 do. do.
- 16 Rules, Folding, Artificers, with Brass Slides.
- 1 Mould, Iron, for nails.
- 1 Lathe, Turner's, country.
- 2 Lanterns, Deck, to be repaired with 4 New Horns.
- 1 Lantern, Hand, to be repaired with 4 New Horns.
- 4 Stock Anddue ¾ of an inch,
- 8 Bricks, Bath.
- 1 Court Table 4½ yards long and 2 yards broad, to be covered with Dungaree, and 1st sort Blue Cloth.
- 1 Quire Paper, Brown, Europe.
- 1 Axe, Carpenter's, Europe, with handle complete.
- 3 Cwt. Paper, Brown or China.
- 125 Baskets, Coal, Rattan, medium.
- 124 Yards Ticken, Europe.

An immediate deposit of ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers; all further particulars may be learnt on application at this Office, from 10 till 5 o'clock daily.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

E. WHICHELO, Capt.
Asst. Comy. Genl. in Charge.

Bombay, Depy. Comy. Genl's.
Office, 14th September 1842.

Notice.

Is hereby given, that verbal tenders will be received at this Office, on Saturday the 24th instant, at 12 o'clock at noon, for the following Contracts with this Department, for the term of two years each from the 1st proximo. Lists of the Articles required, and every other information relating thereto, may be obtained at this office daily, Sundays excepted, from 10 till 5 o'clock, vizt.

- No. 1 List of Cloths, Country.
- No. 2 Do. ditto Europe and China.

Persons desirous of obtaining the Contracts, will be required to bid a per-centage below the rates and prices exhibited in the Lists abovementioned, on the understanding, that the Articles are to be delivered free of all charges to the Departments requiring them.

No person will be allowed to tender for the contracts, unless they previously deposit on this Office, the sum stated opposite to the Lists respectively, vizt.

For No. 1 List, three hundred Rupees.

For No. 2 List, five hundred Rupees.

which sums will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal, to execute the Deeds of Contract, should their offers be accepted, in which case they must be prepared to furnish Securities as follows for the due performance of the engagements respectively, vizt.

For List No. 1 one thousand Rs in cash.

For List No. 2 { Seven hundred Rs in cash, &
Thirteen hundred Rs in bond.

All further particulars will be communicated at the time of bidding, and no reason will be assigned for rejecting any offer.

E. WHICHELO, Capt.
Assist. Comy. Genl. in Charge.

Bombay, Depy. Comy. Genl's.
Office, 14th Sept. 1842.

Civil Appointments, &c.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

REVENUE.

Bombay Castle, 10th September 1842.

Mr. R. Y. Bazett, second assistant to the collector in Khandesh, is allowed leave of absence to proceed to the presidency and remain there for one week, for the purpose of undergoing an examination in the Mahratta language in October next.

Mr. J. Webb, acting first assistant to the collector of Ahmednuggur, is allowed leave of absence for one month, from the 16th instant, to proceed to the presidency, for the purpose of undergoing an examination in the Mahratta language in October next.

Lieutenant J. G. Forbes, 23d regiment native infantry, has been permitted to resign his appointment of assistant to the superintendent of the revenue survey and assessment in the Dukhun.

Bombay Castle, 14th September 1842.

Mr. J. D. Inverarity, acting first assistant to the collector of Poona, is placed in permanent charge of the Purgunnas of Kheir and Malwul from the 16th ultimo.

Captain G. Thornton, superintendent of Salt Chowkees in the Rutungeeree collectorate, is allowed leave of absence from the 10th to the 31st ultimo, to proceed to the presidency on private affairs.

Mr. R. Y. Bazett, second assistant to the collector of Khandesh, assumed charge of his duties on the 16th ultimo.

Mr. C. G. Prendergast, first assistant to the collector of Ahmedabad, is permitted to proceed to the

presidency previously to applying for leave on sick certificate to go to the Neilgherry Hills.

Mr. R. Keays, first assistant to the collector of Kaira, is allowed leave of absence for one month to proceed to the presidency on sick certificate, under the provisions of section VI, of the absentee regulation;

TERRITORIAL DEPARTMENT.

FINANCE.

Captain H. B. Turner, mint engineer, is allowed leave for a period of two months, to visit the Mahableshwar Hills, on private affairs.

*By order of the Honorable
the Governor in Council,*

L. R. REID,

Chief Secy to Govt.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 14th September 1842.

Mr. H. Brown, judge, and session judge of the Conkan, resumed charge of his office, on the 7th instant.

POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 14th September 1842.

Mr. W. Richardson received charge, on the 10th instant, of the office of agent for the Hon'ble the Governor at Surat.

*By order of the Hon'ble
the Governor in Council,*

J. P. WILLOUGHBY,

Secy. to Govt.

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 8th September 1842.

Lieutenant J. D. Leckie assistant political agent, received charge of the post office at Kurrachee, from lieutenant Pelly on the 15th ultimo.

The reverend J. Stevenson, senior minister of St. Andrew's church, is allowed leave to proceed to Poona, for four months from the 22d instant.

Lieutenant M. F. Gordon, assistant political agent, received charge of the post office at Kurrachee, from lieutenant Leckie on the 23rd ultimo.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to notify that James Patch esq. solicitor, was appointed on the 19th July last, by the Right Reverend the Lord Bishop, to the office of Actuary for the Diocese of Bombay, during the absence of C. H. Bainbridge esq.

Bombay Castle, 10th September 1842.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to accept the resignation of the Hon'ble Company's service, by C. Sims esq. from the 21st July last.

*By order of the Honorable
the Governor in Council,*

W. R. MORRIS,

Secy. to Govt.

Military Arrivals and Departures.

ARRIVALS.

- 6th Sept.—Ensign Chas. Waddington, 17th N. I. from England.
- Do. do.—Lieut. A. Raitt, 16th Regt. from do.
- Do. do.—Vety. Surgeon Johnstone, 9th Lancers, from do.
- Do. do.—Asst. Surg. Demock, 10th N. I. from Aden.
- Do. do.—Lieut. T. M. Warre, 9th Regt. M. N. I. from England.
- Do. do.—Captain Nicolay, H. M. 20th Regt, from do.
- Do. do.—Lieut. Mitchell, do. do., from do.
- Do. do.—Captain E. N. Dickson, H. M. 84th Regt. from do.
- Do. do.—Captain Stepney, do. 29th do., from do.
- Do. do.—Captain H. Morse, 8th. Rt. N. I. from do.
- 7th do.—Ensign R. Billamore, from do.
- Do. do.—Lieut. Deshon, H. M. 22nd Regt. from Poona.
- Do. do.—Lieut. Herbert Bott, 18th Regt. M. N. I., from Ahmednuggur.
- Do. do.—Captain Cowie, do. do., from do.
- Do. do.—Lieut. Stevens, do. do., from do.
- 8th do.—Major W. Smee, 6th Regt. Native Light Infantry, from Poona.
- 10th do.—Assistant Surgeon Hamilton, 17th Regt. N. I., from Kurrachee.

- 11th do.—Lieut. J. D. Seilin, 22d Rt. from do.
- Do. do.—Lieut. T. Clerk 34th Mad. Lt. I. from do.

DEPARTURES.

- 9th Sept.—Ensign W. Barnes, 20th Regt. N. I. to Kurrachee.
- Do. do.—Ensign D. Irving, 17th do. do., to do.
- 10th do.—Lieut. H. Lavie, 13th Regt. to Surat
- Do. do.—Surgeon A. Merger, 26th Regt. Bl. N. I. to Calcutta.
- 12th do.—Asst. Surg. W. J. Stuart, unattached, to Kurrachee.
- Do. do.—Lieut. W. Simpson, 17th Rt. N. I., to do.
- Do. do.—Asst. Surg. Mark. Style, unattached, to do.
- Do. do.—Ensign F. O. Ker, 6th Regt. N. I. to do.
- Do. do.—Ens. W. B. Shewell, 20th Lt. N. I., to do.
- Do. do.—Asst. Surg. G. E. W. Maitland, H. M. 28th Regt. to do.

Town Major's Office, 14th September 1842.

SHIPPING INTELLIGENCE.

ARRIVALS.

- 9th Sept.—Barque William and Ann, A. Pierson, master, from Hull, 29th April.
- 10th do.—Steamer Sir James Rivett Carnac, G. H. Quinton, master, from Surat.
- Passengers.—25 natives.
- 14th do.—H. C. Steamer Zenobia, A. Newman, Actg. Commander, from Kurrachee, 11th September.
- Passengers.—Lieut. Leckie, 22nd N. I.; Lieut. Clerk, 34th Regt. M. N. I.; Mr. Knight, late Acting Master Indus Flotilla.—Five Seamen; do. do.—Seven Lascars, do. do.—Bower, Cohen, and O'Shaughnessy, Gunners of Artillery.

DEPARTURES.

- 8th Sept.—Ship Quintin Leitch, John Grey, master, to China.
- Do. do.—French Ship Aimable, S. Divaulx, master, to Cochin and Aleppee.
- Passengers.—A. S. Gerald Roquet, and 1 servant.
- Do. do.—Ship Columbus, C. Short, master, to China.
- 9th do.—H. C. Iron Steamer Indus, F. W. Hopkins, master, to Kurrachee.
- 10th do.—Ship Eleanor, W. Holderness, master, to Aleppee and Calcutta.
- Passengers.—Lieut. Mackenzie, and servant.
- Do. do.—Ship Ramsay, T. Hamlin, master, to London.
- Passengers.—Lieut. Whyte, and John Flynn, seaman.
- 11th do.—H. C. Schooner Mahi, Lieut. A. McDonald to Persian Gulf.
- 12th do.—H. C. Steamer Berenice, Lieut. W. C. Barker, to Kurrachee.
- Passengers.—Detachment of H. M. 28th Regt.
- Do. do.—H. C. Steam Frigate Semiramis, Lieut. C. H. Berthon, commanding, to Kurrachee.
- Passengers.—Detachment of H. M. 28th Regt.
- 13th do.—H. M. Sloop of War Siren, W. Smith Esq., commanding, to Madras.
- Passengers.—His Excellency the Marquis of Tweedale and Suite.
- Do. do.—Ship Tory, G. Johnston, master, to Calcutta.
- Passengers.—Mr. Theobald; Captain and Mrs. Innis; Capt. Nicholay; and Mr. Mitchell.
- Do. do.—Brig Lady Leith, J. W. Lewis, master, to China.
- Passengers.—Mr. Viscardi; and Mr. Chandler.
- Do. do.—Ship Belvidere, S. Stephenson, master, to Macao.
- Do. do.—Ship Inglis, H. S. Isaacson, master, to China.
- Passengers.—Heerjeebhai Rustomjee Esq. 5 Clerks and 6 servants.

P. W. LÉGEY,
Senior Magte. of Police.

Bombay, 14th September 1842.

HIGH WATER

IN THE HARBOUR UNDER THE FOLLOWING DATES.

1842.	A.	M.	P.	M.
September.	H.	M.	H.	M.
15th Thursday.....	8	0	8	28
16th Friday.....	8	55	9	18
17th Saturday.....	9	41	10	0
18th Sunday.....	10	18	10	35
19th Monday.....	10	52	11	9
20th Tuesday.....	11	24	11	40
21st Wednesday.....	11	56	0	0

FORT WILLIAM,
LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE 12TH AUGUST, 1842.

The following Draft of a proposed Act was read in Council, for the first time, on the 12th August, 1842.

ACT No. — of 1842.

An Act relative to the number and powers of the Revenue Commissioners under the Presidency of Bombay.

I. It is hereby enacted, that so much of Regulation V. of 1830, of the Bombay Code, as provided that one Revenue Commissioner shall be appointed for the Territory subordinate to Bombay, and that the Southern Mahratta Country shall be excluded from his jurisdiction, is repealed.

II. And it is hereby enacted, that two or more Revenue Commissioners shall be appointed for the whole of the Territory composing the Presidency of Bombay, each of whom shall be vested with all the powers possessed by the single Revenue Commissioner, under Regulation V. 1830. and shall be empowered to act over the whole extent of the said Presidency, or over such portion as the Governor in Council of Bombay may from time to time prescribe by an Order published in the Gazette.

III. And it is hereby enacted, that each Revenue Commissioner shall have such number of Covenanted Assistants, as the Governor in Council may deem it expedient to appoint.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first meeting of the Legislative Council of India, after the 12th day of October next.

F. J. HALLIDAY,
Offg. Secy. to the Govt of India.

FORT WILLIAM,
LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE 19TH AUGUST, 1842.

The following Act is passed by the Hon'ble the President of the Council of India in Council on the 19th of August 1842, with the assent of the Right Hon'ble the Governor General of India, which has been read and recorded.

Ordered, that the Act be promulgated for general information.

ACT No. VII. 1842.

An Act for repealing certain provisions of the Bengal Code regarding translations.

1.—Whereas the rules regarding the rate of payment for translations of Proceedings and other Docu-

ments for the use of the Civil Courts fixed by Sec. V. Reg. XIX. 1797, and Sec. XXXIII. Reg. IV. 1803, of the Bengal Code, require amendment;—

It is hereby enacted, that Sec. V. Reg. XIX. 1797, and Sec. XXXIII. Reg. IV. 1803, be repealed:

F. J. HALLIDAY,
Offg. Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM,
LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE 26TH AUGUST, 1842.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 26th of August 1842:

ACT No. — of 1842.

An Act for amending the Bengal Code with regard to the punishment of affrays.

I. It is hereby enacted, that all persons committing any affray, and using therein any weapon whatever within the Presidency of Fort William in Bengal, shall be punishable with imprisonment with or without labor for any period not exceeding two years, or with fine not exceeding 500 Rs. or both; and in either case the fine may be enforced by imprisonment with or without labor for a year.

2. And it is hereby enacted, that all persons committing any affray, but not using arms therein within the Presidency aforesaid, shall be punishable with imprisonment with or without hard labor for any period not exceeding one year, or with fine not exceeding 500 Rs. or both, the fine to be enforced as aforesaid.

3. And it is hereby enacted, that if the affray shall be attended with homicide, every person guilty thereof, and who shall not be found guilty of murder, shall be punishable with imprisonment with or without hard labor for any period not exceeding five years, or a fine of 1000 Rupees or both; the fine being commutable by imprisonment with or without hard labor for two years.

4. And it is hereby enacted, that any Magistrate may take cognizance of the offences indicated in this Act, except where the affray is attended with homicide.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 26th day of November next.

F. J. HALLIDAY,
Offg. Secy. to the Govt. of India.

N.B. The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarter, or 4 Annas per copy, payable in advance, and to Non-subscribers 8 Annas per copy. It is particularly requested to be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter, as no subscriptions will be received for broken periods.

Subscribers are requested on change of stations to intimate the same to this Office.

Printed and Published by F. D. RAMOS, at the Government Press, Apollo Street.

THE



BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE

EXTRAORDINARY.

Published by Authority.

SATURDAY, 17th SEPTEMBER 1842.

SECRET DEPARTMENT.

Bombay Castle, 17th September 1842.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to re-publish for general information, the following Notification issued at Kurnaul, on the 4th instant, under the orders of the Right Hon'ble the Governor General of India.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
J. P. WILLOUGHBY,
Secy. to Govt.

(Copies)

NOTIFICATION.

Secret Department, Kurnaul, 4th September 1842.

The Right Hon'ble the Governor General of India is pleased to publish for general information, the following despatch and its enclosures from Major General Pollock, c. b. dated the 25th ultimo.

By Order &c.
(Signed) T. H. MADDOCK,
Secy. to the Govt. of India,
with the Governor Genl.

No. 217 of 1842,

FROM MAJOR GENERAL POLLOCK, c. b.
Commanding in Afghanistan.

To,
T. H. MADDOCK Esq.
Secy. to Govt. Political Department.

Dated Mammoo Khail, August 25th 1842.

SIR,

I have the honor to forward for the information of the Right Hon'ble the Governor General, copy of a despatch which I have this day forwarded to His Excellency the Commander in Chief, detailing the operations carried into execution yesterday, to dislodge the enemy from positions in this and the adjoining Village of Koocele' Khail.

I have &c.

(Signed) GEO. POLLOCK, Major General,
Commanding in Afghanistan.

Mammoo Khail, 25th August 1842.

COPY OF A LETTER FROM MAJOR GENERAL POLLOCK,
Commanding in Afghanistan.

To,
MAJOR GENERAL LUMLEY,
Adjutant General of the Army.

Head Quarters, Simla, Camp Mammoo Khail, August 25th 1842.

SIR,

1 Squad: 5th Light Cavalry.
Head Quarters and one Squad:
10th Light Cavalry.
No. 6 Light Field Battery.
5th Compy. Sappers & Miners.
H. M. 9th Foot.
20th Native Infantry.
60th Native Infantry.

I have the honor to report for the information of His Excellency the Commander in Chief, that I reached Gundamuck on the morning of the 23d Instant with the Troops as per margin.

On approaching the ground a few horsemen appeared but retired as we advanced. I soon learnt that the enemy under the Chiefs Hadji Ali and Khyroollah Khan occupied the Village and Fort of Mammoo Khail about two miles from Gundamuck, and I determined upon attacking them the following morning.

I ordered up a Squadron of the 3d Dragoons and Captain Broadfoot's Corps of Sappers from General Sale's Camp, and they joined before day-light the following morning.

1 Squad. 5th Light Cavalry.
 1 Squad. 10th Do.
 No. 6 Light Field Battery.
 5th Company Sappers & Miners.
 H. M. 9th Foot.
 26th Native Infantry.
 60th Native Infantry.
 Broadfoot's Sappers.

At 4 A. M. yesterday morning I moved towards the enemy with the Troops as per margin, on clearing the broken ground in front, I divided the Infantry into two columns with a Wing of Her Majesty's 9th Foot at the head of each, and Skirmishers in front. I directed Captain Broadfoot with his Corps to go to the right. The Cavalry also advanced on the right to cut off the retreat of the enemy.

Captain Abbott's Battery accompanied the columns, and as we advanced, occasionally opened on the enemy who continued in position so long we hoped they would oppose us with their whole force, but they retired on our approach, and we entered the Village.

The fields in front of the Village were purposely flooded to prevent our advance. The left column then went towards the fort of Mammoo Khail and the right column proceeded to Koolee Khail, the ground was impracticable for Cavalry nearly the whole distance, but on one or two occasions an opportunity did offer and the Enemy suffered accordingly. Lieutenant Colonel Taylor, with some Companies of the 9th Foot, and 26th Native Infantry, occupied part of the heights in front of the Village of Koolee Khail, while Captain Broadfoot, and some of the 26th Native Infantry cleared the Hills to the left of Lieutenant Colonel Taylor's position. As Koolee Khail is about two miles from Mammoo Khail, and as a position there might have been attended with risk unless very strongly supported, I directed Major General McCaskill to retire on Mammoo Khail, as I considered it of importance to hold Mammoo Khail, which was the Enemy's position, I wrote for the whole Camp to be brought here, and it arrived in safety yesterday afternoon.

I left the Camp standing and selected Major Davis of H. M. 9th Foot, to Command the Party as per margin, for its protection, the duty was one of considerable importance, as it was by no means improbable that the Enemy would take advantage of our advance to send a party to the Camp. The Squadron of Dragoons having arrived just as I was starting, their horses would not have been equal to a day's hard work which induced me to leave them in Camp. The overthrow of this party of the Enemy must, I conclude, have been very unexpected, as the whole of their Camp Equipage with its Carriage Cattle, was captured by Captain Broadfoot's Corps and the 3rd Irregular Cavalry.

I have much gratification in reporting that the Troops, both European and Native of each branch and department, well represented the character of British Soldiers.

Where all are equally zealous in the cause and devoted to their duty, my thanks are equally due to all, but I may be permitted to mention the names of Corps and Departments employed. Major General McCaskill, K. H., Commanding the right column, Brigadier Tulloch, Commanding the left column; Captain Abbott, Commanding Light Field Battery; Lieut. Col. Taylor, K. H. Commanding H. M. 9th Foot, Major Huish, Commanding 26th Native Infantry, Captain Napleton, Commanding 60th Native Infantry, Major Blair, Commanding 10th Light Cavalry, Captain Oldfield, Commanding Squadron of the 5th Light Cavalry, Captain Tait, Commanding 3rd Irregular Cavalry, Captain Abbott, Field Engineer; Lieut. Becher, Commanding Sappers and Miners, and Superintending Surgeon Steven and Captain Nugent, Officiating Sub-Assistant Commissary General. The Officers of the Staff who conveyed my orders to the different columns and otherwise aided in the movements of the day were Captain Havelock, Deputy Assistant Adjutant General, Captain Smith, Major of Brigade, Captain Ponsonby, Assistant Adjutant General, Captain Lane, Commissary of Ordnance, Lieut. Sir Richmond Shakespear, Military Secretary, Captain Codrington, Assistant Quarter Master General, Lieut. Mayne, Officiating Deputy Assistant Quarter Master General, who was most active throughout the day; Lieut. Tytler, Baggage Master; Lieut. Pollock, A. D. C. and Captain Macgregor, A. D. C., to the last mentioned Officer, I am not only indebted for services in the Field, but for valuable information, and for constant exertions to obtain supplies for the Force which his local knowledge and personal acquaintance with the Mullicks enables him to do.

I have this morning heard from several quarters that the two Chiefs, Hadjee Alli and Khyroolah Khan, have gone to Cabool, attended by about sixty men. If I had removed to Camp at Gundamuck yesterday, there can be little doubt that the Enemy would have re-occupied this place, and he would have announced to the Cabool authorities he had beaten us back. Koolee Khail has been destroyed by fire, the Fort and Village of Mammoo Khail have been also destroyed by fire, and before I quit this place the trees to which much value and importance are attached will be cut down.

I have the honor to enclose a Return of casualties, I regret I shall be deprived of the services of Major Huish, 26th N. I. and Captain Edwards H. M. 9th Foot for some time, though I hope not long, Lieutenant Robertson of the 37th Regiment of N. I. done duty with the 26th N. I. is slightly wounded, and will, I trust, soon return to his duty.

I have the pleasure to enclose Reports from Major General McCaskill, K. H. and Captain Broadfoot.

I have &c.
 (Signed) G. POLLOCK, Major Genl.
 Commanding in Afghanistan.

FROM MAJOR GENERAL JOHN McCASKILL, K. H.
 Commanding Infantry Division.

To,
 CAPTAIN PONSONBY, Assist. Adj. Genl.
 Dated Camp Mammoo Khail, August 25th 1842.

SIR,

I beg to detail to you for the information of Major General Pollock, C. B. the operations of the right column in the affair of yesterday, after it had become separated from that of the left on the complete success of the combined attack on the Enemy's position in advance of Mammoo Khail.

You are aware that this Force consisted of four Companies of Her Majesty's 9th Foot and six of the 26th Regiment Native Infantry under the immediate command of Lieutenant Colonel Taylor, K. H., of the former Corps. The Enemy had fled before our Troops had abandoned the village of Koolee Khail, but reinforced strongly by the fugitives driven back by Brigadier Tulloch's column, he assumed a menacing attitude and occupied in force a range of heights

and detached summits in the Soofaid Koh. The most salient of these was a spur of the mountain within long Musket range of the buildings of Kooelee Khail; From this and from other eminences of the most precipitous character the Ooloos were dislodged with the utmost spirit and gallantry by the details under Lieutenant Colonel Taylor aided in the most effective manner by a part of Captain Broadfoot's Corps of Sappers and Miners. The Enemy were reinforced from time to time and made many bold attacks and kept up a sharp fire of Jezails from the loftiest peaks of the mountain, but our Troops though so much pressed as to be compelled to recede from ground which they had gained in one direction, maintained an advanced position among the hills, until withdrawn by order of Major General Pollock, first into the plateau in front of the Village of Kooelee Khail, which they burnt down, and then back upon the present side of encampment. In retiring over the plain between the two principal Villages, the movement was covered by a Squadron of the 5th and another of the 10th Light Cavalry, but the attempts of the Ooloos to annoy were timid and feeble in the extreme, and our Troops did not sustain a single casualty from their effects.—Lieutenant Colonel Taylor speaks in high terms of the support which he received from Major Huish, Commanding 26th Regiment Native Infantry, who was wounded, and afterwards from Captain Handscomb of the same Corps, and from Captain Ogle, Commanding Her Majesty's 9th Foot, and I beg to be permitted to bear my testimony to the merits of the Lieutenant Colonel's own exertions on the occasion, as well as to express my sense of the gallantry of all the Troops engaged, and to acknowledge the able assistance which I received from Captain Havelock, Her Majesty's 13th Light Infantry, Deputy Assistant Adjutant General, Lieutenant Mayne, 37th Regiment Native Infantry, Officiating Deputy Assistant Quarter Master General, and Lieutenant Bethune, Her Majesty's Ninth Foot, my A. D. C.—The intrepidity also with which Captain Broadfoot's Sappers and Miners aided in the attack on one of the advanced heights, deserves my marked commendation.

I have &c.

(Signed) JOHN McCASKILL, Major Genl.
Commanding Infantry Division.

From, Captain J. BROADFOOT, Sappers and Miners.
Commanding Right Column.

To, Captain G. PONSONBY, Assist. Adjt. Genl.

Dated Camp Mammoo Khail, 25th August 1842.

SIR,—Agreeably to orders, I have the honor to report the proceedings of the column entrusted to me by the Major General Commanding, in the action of yesterday.

I moved as directed with the Sappers (about 220 Men) and the 3rd Irregular Cavalry, (250) across the Ravine on the right of the Force.—We found the Enemy strongly posted in an Orchard, with some enclosures, and the usual field works of loose stones in their front, were also occupied.—This position flanked the approach of the main-body.

Having formed an attacking party in front, I sent the rest of the Sappers in column, under Lieutenant Orr to turn the Enemy's left flank, and Captain Tait's horse still more to the right, and in advance to cut off their retreat. While we waited in this order the advance of the Force, the Enemy reinforced the Orchard, and moved out to attack us. I was therefore obliged to advance before the Force arrived, the Enemy's positions were quickly carried in succession, one party was driven towards the 3d Irregular Cavalry, who pursued and the remainder fled to the Village of Mammoo Khail into which the main body of the Enemy were at this moment driven by the fire of our Artillery; they opened a fire on us ill directed, but so heavy, that we were obliged to attack the village they fled when we reached it, and the Sappers pursued to the Fort, but were so exhausted by the march from Puteabad and the previous operations that the Enemy was able to enter and barricade the Gate—their fire was kept down by one party of the Sappers while the rest climbed on each others shoulders over a half repaired bastion about 8 feet high, and covered with thorns, the Enemy fled over the walls on the other side leaving the rear gate barricaded. This and descending from the walls lost so much time that pursuit was nearly hopeless so far as our now exhausted Men were concerned, we pressed on with the least fatigue however, and keeping up to the hills, forced the Enemy into ground, our Cavalry were approaching and we had the satisfaction of seeing the Cavalry overtake and attack them.

Parties were now directed to destroy the Forts abandoned on the Cavalry approaching, while with a few Men I pushed on to the last village near the hills, there we surprized the Enemy whose head quarters were there, driving them out of the village and adjoining Camp, and obtaining their Tents, Cattle and Ammunition and a good quantity of provisions.—The Enemy (who were evidently the Jezailchees from Cabool) fled to the hills, the fire of which swept the village.

I was now directed to take a party of H. M's. 9th Foot, the Sappers being now worn out, except about 6 Men, and attack the hills, the first and second heights were carried at the point of the bayonet, and flanking parties having turned the shoulders of the high range, we were advancing up it, when the main force arrived and our further progress was stayed. My separate Command now ceased, and I was soon after ordered with Sappers to Head Quarters.

The conduct of the Troops, Officers and Men, European and Native was admirable, and it is due to the 26th Native Infantry, to mention, that in storming the second height with a party of H. Ms. 9th Foot, a party of the former Corps joined us and behaved with the same spirit as the rest.

I have &c.

(Signed) G. BROADFOOT, Captain.
Commg. Right Column.

THE



BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE.

E X T R A O R D I N A R Y .

Published by authority.

SATURDAY, 17th SEPTEMBER 1842.

SECRET DEPARTMENT.

Bombay Castle, 17th September 1842.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to re-publish for general information, the following Notification issued at Kurnaul, on the 3rd instant, under the orders of the Right Hon'ble the Governor General of India.

*By order of the Hon'ble the Governor in Council,
J. P. WILLOUGHBY, Secy. to Govt.*

(Copy)

NOTIFICATION.

SECRET DEPARTMENT.

Kurnaul, 3rd September 1842.

The Right Honorable the Governor General of India has directed the publication of the following copy of a despatch from Major General England, K. H. dated the 49th ultimo.

By order &c.

(Signed) T. H. MADDOCK,
Secy. to the Govt. of India with the Govr. Genl.

From Major General R. ENGLAND, K. H.

To T. H. MADDOCK Esq.

*Secy. to the Government of India,
with the Governor General.*

Dated Camp, near Killa Abdola, 19th August 1842.

SIR,—I have the honor to report for the information of the Right Hon'ble the Governor General in Council, that the British Force at Candahar having evacuated that City on the 7th and 8th, I moved from my encampment near its walls on the 10th, pursuant to instructions, with the detachment mentioned in the margin, en route to Quetta, and that I arrived on this ground yesterday.

1 Troop late Shah's H. A.
7 Guns drawn by bullocks.
2 Russallahs Irregular H.
1 Ditto Poona ditto.
25th Bombay Native Infy.
Late Light Battalion ditto.
1st, 2nd and 5th Regts. late Shah's F.

2. It was communicated to me on the 9th and subsequently, that the insurgents were preparing to attack the column and convoy under my charge in its passage, and especially that they would make efforts to intercept it in the strong country of the Kojuck range, at the northern extremity of which I arrived, with little molestation, on the morning of the 16th.

3.—Whatever might have been the intentions of the enemy, it was ascertained by reconnoitering, that the highest points of the mountain were not yet occupied by them, and I thought it right therefore, notwithstanding that the Troops had just completed a night march of 24 miles, to push forward a light column to seize the summit at once.

4.—This operation was perfected by three Battalions, and the most important ridge and all the peaks commanding the principal passes were gained by the Troops before dark.

5.—On the following morning the insurgents began to appear in small bodies on different hills, but the route being flanked they did little mischief, and the baggage, Artillery, and immense retinue under the protection of this Camp, including nine or ten thousand beasts of burden began the ascent covered by a rear guard of two Battalions and the Cavalry, and I was soon made aware of our good fortune in having seized the heights on the previous evening, for the number of the enemy gradually increased, but all their efforts to capture the baggage, or indeed to interrupt us to any serious extent, were frustrated, and the passage across the Kojuck mountains may be said to have been perfected by noon on the 18th.

6.—I have had the highest reason to be gratified with the exertions of all the Officers and Troops on this occasion, and it is entirely owing to their incessant efforts in duties of great fatigue, under a privation of water, both in climbing up the extreme points of the range to drive off the enemy whenever they appeared, and in dragging thirteen pieces of Artillery over the ridge, that this service has been accomplished with so little loss on our side, of life, or of convoy.

7.—I beg to enclose a list of the casualties in killed and wounded of this column which have occurred since I left the immediate vicinity of Candahar.

8.—My last accounts of Major General Nott were of the 13th, three marches north of Candahar.

9.—His Highness Prince Timoor and his family are in my camp, and every possible attention is paid to his comfort and safety.

10.—The Right Honorable the Governor-General will have been informed that, the Chief Saloo Khan, who had taken service with us after the affair with the enemy of the 28th April, near Hykulzie, suddenly absconded from the Military post held by us at this place, on hearing of our abandonment of Candahar, and it was presumed therefore, that he was at the head of the insurgents in the Kojuck hills, but I am not inclined to believe that he was thus employed, and I think it more probable, that he may have proceeded to join Prince Suftur Jung, who had placed himself at the head of affairs at Candahar.

11.—I have no information to warrant the expectation of any serious opposition between this and Quetta, especially as the Brahoë connection with the Affghans seems severed for the present, and I hope to be enabled to report my arrival at Quetta to His Lordship on the 27th or 28th instant.

12.—Pursuant to the instructions of Government of the 19th March, I have assumed the Political responsibilities as well as Military command, vacated by the casualty therein contemplated in the departure from these countries of Major General Nott.

I have, &c.

(Signed) R. ENGLAND, Major General,
Commanding Scinde Force,

Return of Casualties among the Troops under the Command of Major General R. England, K. H., since leaving Kandahar up to this date inclusive.

Camp at Killa Abdoolla, 19th August 1842.

CORPS.	Killed.		Wounded.		Missing.		Horses.	
	Privates.	Havildars.	Privates.	Bheestrees.	Private.	Killed.	Wounded.	Missing.
1st Irregular Cavalry.....	1	0	1	0	0	1	1	1
Poona Horse.....	0	0	0	1	0	0	0	0
Detachment 12th Regt. N. I.	1	0	0	0	0	0	0	0
25th Regiment N. I.	0	0	1	0	0	0	0	0
Light Companies	0	1	0	0	1	0	0	0
1st Irregular Infantry.....	0	1	1	0	0	0	0	0
5th Ditto ... Ditto.....	0	1	1	0	0	0	0	0
Total..	2	3	4	1	1	1	1	1
Grand Total..	2		8		1		3	

(Signed) W. WYLLIE, Major,
Brigade Major S. Force.

(True Copy)

T. H. MADDOCK,
Secy. to the Govt. of India with the Govr. Genl.

(True Copies.)

J. P. WILLOUGHBY, Sec. to Govt.

Printed by F. D. RAMOS, at the Govt. Press.